

- zrušiť v nevyhnutnom rozsahu správu z 22. decembra 2010 doručенú žalobcovi ku dňu, ktorý nepredchádza 11. februáru 2011,
- zrušiť rozhodnutie Komisie o zamietnutí návrhov žalobcu obsiahnutých v sťažnosti z 24. februára 2011 bez ohľadu na spôsob, akým k nemu došlo,
- uložiť žalovanej povinnosť zaplatiť žalobcovi peňažné diéty podľa prílohy VII článku 10 Služobného poriadku úradníkov Európskej únie, dávky, ktoré sa majú zaplatiť žalobcovi: a) vzhľadom na rozhodnutie Komisie z 18. marca 2002 týkajúce sa prevedenia žalobcu a jeho pracovného miesta z delegácie ES v Luande (Angola) do jej centrálného sídla v Bruseli, rozhodnutie, ktoré je predmetom rozsudku Všeobecného súdu zo 14. septembra 2011, Marcuccio/Komisia (T-236/02, zatiaľ neuverejnené v Zbierke); b) od 1. apríla 2002, ktorý je prvým dňom lehoty, ktorá začala plynúť na základe rozhodnutia z 18. marca 2002, a počas nasledujúcich 120 dní,
- uložiť žalovanej povinnosť zaplatiť žalobcovi úroky z dotknutej náhrady škody, tak z omeškania, ako aj kompenzačné, peňažného znehodnotenia medzi 31. júlom 2002 a dňom skutočného zaplatenia týchto dávok, vo výške 10 % ročne a s ročnou kapitalizáciou od 31. júla 2002,
- zaviazať žalovanú na náhradu trov konania.

Žaloba podaná 11. októbra 2011 — ZZ/Komisia

(Vec F-104/11)

(2012/C 25/130)

Jazyk konania: maďarčina

Účastníci konania

Žalobca: ZZ (v zastúpení: P. Homoki, advokát)

Žalovaná: Európska komisia

Predmet a opis sporu

Zrušenie rozhodnutia EPSO o opätovnom otvorení výberového konania EPSO/AD/56/06, ako aj rozhodnutia výberovej komisie výberového konania týkajúceho sa výsledkov výberového konania EPSO/AD/56/06 — Administrátor platovej triedy AD 5 s maďarským občianstvom a návrh na náhradu škody

Návrhy žalobcu:

- zrušiť rozhodnutie EPSO z 5. januára 2011 o opätovnom otvorení výberového konania v prípade žalobcu,

- zrušiť rozhodnutie výberovej komisie EPSO zo 14. júla 2011 týkajúce sa výsledkov výberového konania „EPSO/AD/56/06 — administrátori platovej triedy AD 5 s maďarským občianstvom“,
- zaviazať žalovanú na primeranú náhradu vo forme peňažnej náhrady v rozsahu, v akom bol žalobca zrušeného aktu znevýhodnený,
- subsidiárne, nariadiť žalovanej, aby nadviazala so žalobkyňou dialóg v snahe dosiahnuť dohodu, ktorá by žalobkyňi poskytla spravodlivú kompenzáciu,
- zaviazať Komisiu na náhradu trov konania.

Žaloba podaná 18. októbra 2011 — ZZ/ECB

(Vec F-106/11)

(2012/C 25/131)

Jazyk konania: angličtina

Účastníci konania

Žalobca: ZZ (v zastúpení: L. Levi a M. Vandebussche, advokáti)

Žalovaná: Európska centrálna banka

Predmet a opis sporu

Zrušenie rozhodnutia zástupcu generálneho riaditeľa Generálneho riaditeľstva pre ľudské zdroje, rozpočet a organizáciu, ktorým bolo žalobcovi uložené písomné pokarhanie ako disciplinárne opatrenie

Návrhy žalobcu

- zrušiť rozhodnutie zástupcu generálneho riaditeľa GR-H z 15. apríla 2011, ktorým bolo žalobcovi uložené písomné pokarhanie ako disciplinárne opatrenie, a v prípade potreby zrušiť rozhodnutie zo 4. augusta 2011 o zamietnutí mimo-riadneho odvolania,
- uložiť povinnosť nahradiť žalobcovi nemajetkovú ujmu vo výške 10 000 eur,
- zaviazať ECB na náhradu trov konania.